



Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca
Ufficio Scolastico Regionale per la Lombardia
 Ufficio III – Ambito Territoriale di Bergamo
 Area D - Sostegno alle scuole - Lingue Straniere
 Via Pradello, 12 – 24121 Bergamo - Codice Ipa: m_pi

Ai Dirigenti scolastici

delle istituzioni scolastiche di ogni ordine e grado
 statali e paritarie della provincia

Docenti di lingue, Docenti CLIL,

Docenti interessati

Oggetto: **Sostegno e adesione progetto "ORIGINAL IS BETTER - il cinema in lingua originale per le scuole"**

Si porta a conoscenza degli interessati il progetto inerente il Cinema per la Scuola di S.A.S. Servizio Assistenza Sale cinematografiche di Bergamo e Mediateca Provinciale per partecipare a un bando promosso dal MIUR e MiBACT nell'ambito del Piano Nazionale del Cinema per la Scuola.

Il progetto "ORIGINAL IS BETTER - il cinema in lingua originale per le scuole", che scaturisce dalla rassegna "Original Is Better – il cinema in lingua originale" che da sette anni viene proposta al pubblico adulto e agli studenti di Bergamo, prevede principalmente l'organizzazione di proiezioni gratuite riservate alle scuole per l'anno scolastico 2018-2019.

L'iniziativa verrà realizzata come sempre in collaborazione con CRTDrills - Centro Risorse Territoriali per le Lingue di Bergamo, Ufficio III – Ambito Territoriale di Bergamo - USR Lombardia, e con Anderson House, il Centro Cambridge per Bergamo.

I titoli saranno selezionati per affrontare i temi più interessanti per i ragazzi e i docenti (come l'integrazione, il bullismo e il rapporto con il mondo della rete e argomenti di letteratura e storia affrontati in classe), saranno **proiettati in lingua originale con sottotitoli in italiano**, per incentivare lo studio delle lingue straniere, e saranno arricchiti da presentazioni e approfondimenti sul linguaggio cinematografico da parte di madrelingua, prima della proiezione, anche con filmati messi a disposizione online, insieme a delle schede d'approfondimento.

Il calendario prevede **12 appuntamenti** realizzati **in orario scolastico**, 6 presso Cinema Conca Verde e 6 presso Cinema Del Borgo, in cui verranno proiettati dei titoli selezionati per tematiche e fasce d'età.

Le **proiezioni** saranno totalmente **gratuite**, accessibili a gruppi di qualsiasi dimensione (previa prenotazione) sino a esaurimento posti e rivolte **solo agli studenti ed ai docenti delle scuole di Bergamo e provincia che aderiscono a questo progetto**.

Pec: uspbq@postacert.istruzione.it - e-mail: usp.bg@istruzione.it -

Codice Univoc per la Fatturazione Elettronica: HKPE39

Tel. 035 284 111 – C.F.:80031070164

Sito internet : <http://bergamo.istruzione.lombardia.gov.it/>





Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca
Ufficio Scolastico Regionale per la Lombardia
Ufficio III – Ambito Territoriale di Bergamo
Area D - Sostegno alle scuole - Lingue Straniere
Via Pradello, 12 – 24121 Bergamo - Codice Ipa: m_pi

Il progetto prevede inoltre la possibilità per i docenti, gli studenti e i genitori, che accompagnano i propri figli, delle scuole aderenti al progetto, di assistere a prezzo ridotto alle proiezioni "Original Is Better" in programma il lunedì sera presso Cinema Conca Verde. Si tratta sempre di proiezioni in lingua originale con sottotitoli in italiano, presentati da un madrelingua.

Qualora la Vostra scuola fosse interessata a sostenere il progetto e ad aderire alle iniziative proposte, si chiede di inviare COMPILATA E FIRMATA LA LETTERA ALLEGATA entro **giovedì 31 maggio** a mediateca@sas.bg.it, in modo da poterla inserire per tempo all'interno del bando.

In caso di esito positivo e attivazione del progetto, le scuole che hanno aderito verranno avvisate e verrà inviato il calendario e le modalità di prenotazione alle proiezioni.

L'occasione è gradita per porgere cordiali saluti.

Il dirigente

Patrizia Graziani

Documento firmato digitalmente ai sensi del c.d. Codice dell'Amministrazione Digitale e normativa connessa.

NC/nc

Responsabile del procedimento:
Prof.ssa Noemi Ciceroni
Supporto all'autonomia scolastica – supporto alle scuole
Lingue straniere
E-mail: ciceroni@istruzione.bergamo.it



Pec: uspbq@postacert.istruzione.it - e-mail: usp.bg@istruzione.it -
Codice Univoco per la Fatturazione Elettronica: HKPE39
Tel. 035 284 111 – C.F.:80031070164
Sito internet : <http://bergamo.istruzione.lombardia.gov.it/>